

**Совет Безопасности**

Distr.: General
23 August 2005
Russian
Original: English

Краткое сообщение Генерального секретаря о вопросах, которые находятся на рассмотрении Совета Безопасности, и о стадии, достигнутой в рассмотрении этих вопросов**Добавление**

В соответствии с правилом 11 временных правил процедуры Совета Безопасности Генеральный секретарь представляет следующее краткое сообщение.

Перечень пунктов, находящихся на рассмотрении Совета Безопасности, содержится в документах S/2005/15 от 25 февраля 2005 года, S/2005/15/Add.20 от 31 мая 2005 года, S/2005/15/Add.21 от 7 июня 2005 года, S/2005/15/Add.27 от 19 июля 2005 года и S/2005/15/Add.29 от 3 августа 2005 года.

В течение недели, закончившейся 20 августа 2005 года, Совет Безопасности принял решение по следующему пункту:

Положение в Гвинее-Биссау (см. S/1998/44/Add.44 и 51; S/1999/25/Add.13; S/2000/40/Add.12 и 47; S/2002/30/Add.27; S/2003/40/Add.24, 39 и 46; S/2004/20/Add.24, 44 и 51; и S/2005/15/Add.12)

Совет Безопасности возобновил рассмотрение этого пункта на своем 5248-м заседании, состоявшемся 19 августа 2005 года, в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе ранее проведенных им консультаций, имея в своем распоряжении доклад Генерального секретаря о событиях в Гвинее-Биссау и о деятельности Отделения Организации Объединенных Наций по поддержке миростроительства в этой стране (S/2005/380).

Председатель с согласия Совета пригласил представителя Гвинеи-Бисау, по ее просьбе, принять участие в обсуждении без права голоса.

Председатель заявил, что после консультаций в Совете он был уполномочен сделать от имени Совета заявление, и зачитал его текст (текст см. S/PRST/2005/39; будет опубликован в *Официальных отчетах Совета Безопасности, Резолюции и решения Совета Безопасности, 1 августа 2005 года — 31 июля 2006 года*).